



Brüssel, 28. veebruar 2024

CM 1809/24

Institutsioonidevahelised

dokumendid:

2023/0199(COD)

2023/0200(COD)

2023/0201(APP)

CODEC
CADREFIN
POLGEN
FIN
COEST
UA PLATFORM
ELARG
NDICI
RELEX
ECOFIN
PROCED

TELECOM
CYBER
COMPET
RECH
CLIMA
ENV
INDEF
POLMIL
SOC
COH

TEATIS

KIRJALIK MENETLUS

Kontaktandmed: codecision.adoption@consilium.europa.eu

Tel/faks: +32.2.281.4085

Teema: Eelnõu: NÕUKOGU MÄÄRUS, millega muudetakse määrust (EL, Euratom) 2020/2093, millega määratakse kindlaks mitmeaastane finantsraamistik aastateks 2021–2027

Eelnõu: EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU MÄÄRUS, millega luuakse Ukraina rahastu (**esimene lugemine**)

Eelnõu: EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU MÄÄRUS, millega luuakse Euroopa strateegiliste tehnoloogiate platvorm (STEP) ja muudetakse direktiivi 2003/87/EÜ ning määrusi (EL) 2021/1058, (EL) 2021/1056, (EL) 2021/1057, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 223/2014, (EL) 2021/1060, (EL) 2021/523, (EL) 2021/695, (EL) 2021/697 ja (EL) 2021/241 (**esimene lugemine**)

Dokumendiga CM 1808/24 algatatud kirjaliku menetluse tulemus

– Seadusandlike aktide vastuvõtmine

– Avalduste heakskiitmine

= KIRJALIKU MENETLUSE LÕPP

Delegations are informed that the written procedure, opened by CM 1808/24 of 28 February 2024 and prolonged by CM 1808/1/24 REV 1 was completed on 28 February 2024 at 17h42 and that:

1. All delegations voted in favour of the adoption of the draft Council Regulation amending Regulation (EU, Euratom) 2020/2093 laying down the multiannual financial framework for the years 2021-2027, as set out in ST 5818/24 + REV 1 (it) + COR 1 (it) + COR 2 (de).

The required unanimity has been reached. Therefore, the above act is adopted.

2. All delegations voted in favour of the approval of the accompanying draft joint statement by the European Parliament, the Council and the Commission and of the draft Council statements set out in ST 6712/24 ADD 1.

The required unanimity has been reached. Therefore, the above accompanying statements are approved.

3. All delegations voted in favour of, except for Hungary that abstained, the adoption of the draft Regulation of the European Parliament and of the Council establishing the Ukraine Facility, as set out in PE-CONS 10/24.

The required qualified majority has been reached. Therefore, the above act is adopted.

4. All delegations voted in favour of, except for Hungary that abstained, the approval of the accompanying draft joint statement by the European Parliament and the Council and of the draft joint statement by the European Parliament, the Council and the Commission set out in ST 6712/24 ADD 2.

The required qualified majority has been reached. Therefore, the above accompanying statements are approved.

5. All delegations voted in favour of, except for Germany that abstained, the adoption of the draft Regulation of the European Parliament and of the Council establishing the Strategic Technologies for Europe Platform ('STEP'), and amending Directive 2003/87/EC and Regulations (EU) 2021/1058, (EU) 2021/1056, (EU) 2021/1057, (EU) No 1303/2013, (EU) No 223/2014, (EU) 2021/1060, (EU) 2021/523, (EU) 2021/695, (EU) 2021/697 and (EU) 2021/241, as set out in PE-CONS 11/24.

The required qualified majority has been reached. Therefore, the above act is adopted.

The statements by the European Commission and by the Member States are reproduced in the Annex to this CM.

The above statements will be included in the summary of the acts adopted by written procedure as statements to be entered in the Council minutes, in accordance with the third subparagraph of Article 12(1) of the Council's Rules of Procedure.

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse Ukraina rahastu**Komisjoni avaldus tema institutsiooniliste õiguste kohta eelarve täitmisel Ukraina rahastu raames**

Komisjon meenutab, et Euroopa Liidu lepingu artikli 17 ja Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 317 kohaselt täidab komisjon eelarvet omal vastutusel ja see kuulub vastavalt aluslepingutele tema institutsiooniliste õiguste hulka. Komisjon leiab, et otsuste tegemine Ukraina rahastu raames Ukrainale tehtavate maksete kohta on osa kõnealusest eelarve täitmisest.

Komisjon väljendab kahetsust, et kaasseadusandjate vahel kokku lepitud teksti kohaselt võetakse neid meetmeid Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 291 kohaste nõukogu rakendusotsustega. Komisjon leiab, et kaasseadusandjate vahel kokku lepitud lahendus võib olla erandkorras põhjendatud, võttes arvesse Ukraina rahastu väga konkreetset konteksti, sest tegu on ühtse keskpika perioodi rahastamisvahendiga, mis on suure geopoliitilise tähtsusega, mis on kohandatud ebakindluse ja ennenägematute väljakutsetega, mis tulenevad sõjas oleva riigi toetamisest, ning millel on otsesed tagajärjed liidu julgeolekule.

Sellist lahendust ei tohiks käsitada pretsedendina muude liidu kuluprogrammide jaoks.

Bulgaaria Vabariigi avaldus

Bulgaaria Vabariik paneb suurt rõhku inimõiguste edendamisele ja kaitsmisele. Riik pühendub praegu ja ka edaspidi oma inimõigustealastele kohustustele.

Bulgaaria Vabariigi Konstitutsioonikohtu otsuse nr 13/2018 ja otsuse nr 15/2021 kohaselt viitab termin „sugu“ („gender“) siseriiklikus õigussüsteemis kahele bioloogiliselt määratletud sugupoolele – nais- ja meessoole.

Seetõttu käsitleb Bulgaaria, kooskõlas eespool nimetatud konstitutsioonikohtu otsustega, kõikides õigusnormides, kus osutatakse terminile „sooline võrdõiguslikkus“, seda terminina „naiste ja meeste võrdõiguslikkus“, nagu on sätestatud liikmesriikide ühistes väärtustes (Euroopa Liidu lepingu artikkel 2).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse Euroopa strateegiliste tehnoloogiate platvorm (STEP) ja muudetakse direktiivi 2003/87/EÜ ning määrusi (EL) 2021/1058, (EL) 2021/1056, (EL) 2021/1057, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 223/2014, (EL) 2021/1060, (EL) 2021/523, (EL) 2021/695, (EL) 2021/697 ja (EL) 2021/241

Kreeka, Hispaania, Itaalia, Küprose, Ungari, Malta, Rumeenia ja Slovakkia ühisavaldus

Hispaania, Itaalia, Kreeka, Küpros, Malta, Rumeenia, Slovakkia ja Ungari võtavad teadmiseks artikli 14 lõike 3 sätte, millega muudetakse määruse (EL) nr 1303/2013 [ühissätete määrus] artiklit 135, sätestades, et komisjoni poolt 2025. aastal vahemaksetena hüvitatud vahendid ei tohi ületada 1 % programmi assigneeringutest fondi kohta ning seda protsendimäära ületavaid summasid ei maksta välja järgnevatel aastatel, vaid kasutatakse üksnes eelmaksete kontrollimiseks ja heakskiitmiseks. Lisaks võtame teadmiseks põhjenduse 26, kus on öeldud, et 2025. aastal tehtavatele maksetele tuleks kehtestada ülempiir, „[s]elleks et tagada ELi eelarve usaldusväärne täitmine ja maksete ülemmäärade järgimine“.

Väljendame muret selle pärast, et selline säte võib viia selleni, et eelarvelistel põhjustel ei hüvitata ühtekuuluvusvahendeid, mida on regulaarselt kulutatud, seades eelkõige ohtu kõige haavatavamatele piirkondadele suunatud hüvitised. Toonitame, et selline ülempiiri kehtestamine peaks olema erandlik, arvestades praegust erakorralist olukorda maksete poolel, ning seda ei tohiks pidada pretsedendiks ühtekuuluvusvahendite tulevaseks haldamiseks.

Taani, Saksamaa, Iirimaa, Madalmaade, Austria, Soome ja Rootsi ühisavaldus

Austria, Iirimaa, Madalmaad, Rootsi, Saksamaa, Soome ja Taani rõhutavad, et kehtivate programmide kohaldamisala ja programmidesse tehtud muudatused on erakorralised, piirduvad ajavahemikuga 2024–2027 ning ei mõjuta 2027. aasta järgses mitmeaastases finantsraamistikus sisalduvaid programme ja eelarvereegleid. Lisaks märgime murega STEPi laiendatud kohaldamisala ning selle mõju vahendi tõhususele.